

**Üldkohtu 16. septembri 2013. aasta otsus — Golden Balls versus Siseturu Ühtlustamise Amet — Intra-Press (GOLDEN BALLS)**

(Kohtuasi T-448/11) <sup>(1)</sup>

(Ühenduse kaubamärk — Vastulausemenetlus — Ühenduse sõnamärgi GOLDEN BALLS taotlus — Varasem ühenduse sõnamärk BALLON D'OR — Tähiste sarnasus — Segiajamise tõenäosus — Määruse nr 207/2009 artikli 8 lõike 1 punkt b — Menetlusse astuja tühistamisaotlus — Üldkohtu kodukorra artikli 134 lõige 3 — Apellatsioonikoja läbiviidava kontrolli ulatus — Kohustus teha otsus kaebuse kohta tervikuna — Määruse nr 207/2009 artikli 8 lõige 5, artikli 64 lõige 1 ja artikli 76 lõige 1)

(2013/C 336/39)

Kohtumenetluse keel: inglise

**Pooled**

*Hageja:* Golden Balls Ltd (London, Ühendkuningriik) (esindajad: M. Edenborough, QC ja solicitor S. Smith)

*Kostja:* Siseturu Ühtlustamise Amet (kaubamärgid ja tööstusdisainilahendused) (esindaja: A. Folliard-Monguiral)

*Teine menetluspool apellatsioonikojas, menetlusse astuja Üldkohtus:* Intra-Press (Boulogne-Billancourt, Prantsusmaa) (esindajad: advokaadid P. Péters, T. de Haan ja M. Laborde)

**Ese**

Hagi Siseturu Ühtlustamise Ameti (kaubamärgid ja tööstusdisainilahendused) esimese apellatsioonikoja 22. juuni 2011. aasta (asi R 1432/2010-1) otsuse peale, mis käsitleb Intra-Press ja Golden Balls Ltd vahelist vastulausemenetlust.

**Resolutsioon**

1. Tühistada Siseturu Ühtlustamise Ameti (kaubamärgid ja tööstusdisainilahendused) esimese apellatsioonikoja 22. juuni 2011. aasta otsuse (asi R 1432/2010-1) resolutsiooni esimene punkt.
2. Jätta Intra-Press tühistamisnõue rahuldamata.
3. Jätta Siseturu Ühtlustamise Ameti kohtukulud tema enda kanda ja mõista temalt välja Golden Balls Ltd kohtukulud, va välja arvatud Golden Balls Ltd kulud seoses Üldkohtu kodukorra artikli 134 lõike 3 alusel esitatud tühistamisnõudega.

4. Jätta Intra-Press kohtukulud tema enda kanda ja mõista temalt välja Golden Balls Ltd kohtukulud seoses Üldkohtu kodukorra artikli 134 lõike 3 alusel esitatud tühistamisnõudega.

<sup>(1)</sup> ELT C 298, 8.10.2011.

**Üldkohtu 16. septembri 2013. aasta otsus — Gitana versus Siseturu Ühtlustamise Amet — Teddy (GITANA)**

(Kohtuasi T-569/11) <sup>(1)</sup>

(Ühenduse kaubamärk — Vastulausemenetlus — Ühenduse kujutismärgi GITANA taotlus — Varasem ühenduse kujutismärk KiTANA — Tõend varasema kaubamärgi tegeliku kasutamise kohta — Määruse (EÜ) nr 207/2009 artikli 42 lõiked 2 ja 3 — Suhteline keeldumispõhjus — Segiajamise tõenäosus — Toodete sarnasus või samasus — Tähiste sarnasus — Määruse (EÜ) nr 207/2009 artikli 8 lõike 1 punkt b — Osaline registreerimisest keeldumine)

(2013/C 336/40)

Kohtumenetluse keel: inglise

**Pooled**

*Hageja:* Gitana SA (Pregny-Chambésy, Šveits) (esindaja: advokaat F. Benech)

*Kostja:* Siseturu Ühtlustamise Amet (kaubamärgid ja tööstusdisainilahendused) (esindaja: P. Geroulakos)

*Teine menetluspool apellatsioonikojas, menetlusse astuja Üldkohtus:* Teddy SpA (Rimini, Itaalia) (esindaja: advokaat S. Rizzo)

**Ese**

Hagi, mis on esitatud Siseturu Ühtlustamise Ameti esimese apellatsioonikoja 4. augusti 2011. aasta otsuse peale R 1825/2007-1, mis on seotud vastulausemenetlusega Rosenruist — Gestão e serviços, L<sup>da</sup> ja Gitana SA vahel.

**Resolutsioon**

1. Jätta hagi rahuldamata.
2. Jätta kohtukulud Gitana SA kanda.

<sup>(1)</sup> ELT C 6, 7.1.2012.